



Лозанова 48 оод

ЦЕНТЪР ЗА ПРЕВОДИ

София 1000, ул. Данте 2, тел./факс: 359 /2/ 981 39 74, тел.: 986 33 45;

lozanova48@infotel.bg

София 1000, ул. Парчевич 68, тел./факс: 359 /2/ 989 40 93

lozanova@infotel.bg



Превод от шведски език!

Име на училището: "Томас гимназият"

Община: Стренгнес

ДИПЛОМА

За завършен гимназиален курс

Дата: 08.06.1986 г.

Фамилия и име: Свенсон, Йоран	ЕГН: 671227-1235
----------------------------------	---------------------

Тригодишен курс икономическа специалност

-----	Обучение(пълно, намалено или разширено) ПЪЛНО	Код на обучението: 34718 02030
-------	---	-----------------------------------

Предмет	Оценка		Годишен курс	Код на предмета
Шведски език	четири	4	3	6560S0
Литература и езикова култура	три	3	3	6560L0
Английски език	две	2	3	603000
Френски език В	-			6130B
Немски език В	-			6680B
Испански С	две	2	2	6470000
История	три	3	3	023000
Религия	три	3	3	067000
Психология	-			05500
Обществознание	три	3	3	548000
Социология	три	3	2	557400
Математика	три	3	3	3550S0
Природознание	едно	1	1	384500
Бизнес управление	три	3	3	202400



Администрация	-			22030
Разпределение	-			20110
Счетоводство	-			20710
Счетоводство и разпределение	-			20715
Право	три	3	3	537200
Методика на работата	три	3	3	890380
Машинопис	пет	5	3	215000
Стенография	-			21750
	четири	4	3	902000
Факултативно обучение (по избор)				

Ректор: Подпис и кръгъл печат
/Андерс Касне/

APOSTILLE
(Convention de La Haye du 5 octobre 1961)

1. Държава: Швеция
2. Този публичен акт е подписан от
Г-н Андерс Касне
3. в качеството му на
Ректор
4. и е поставен печат/марка
Томас гимназият /Средно училище в Стренгнес/
5. в Стокхолм 6. На 6 юни 2002 г.
7. от Министерство на Външните работи
8. под N 3619
9. Печат: _____ 10. Подпис: _____
Кръгъл печат /Берит Линфон/

Подписаният, Станчо Вълчев Таушанов, удостоверявам верността на извършения от мен превод от шведски на български език на приложения Диплома от 08.06.1986 г." Преводът се състои от 2 стр.

Преводач: Станчо Вълчев Таушанов




APOSTILLE

(Convention de La Haye du 5 octobre 1961)

1. **Country:** Sweden
This public document
2. **has been signed by** Mr. Anders Cassne
3. **acting in the capacity of** Headmaster
4. **bears the seal/stamp of** Thomasgymnasiet/Upper Secondary School in Strängnäs

Certified

5. **at** Stockholm
6. **the 6th of June, 2002**
7. **by** Ministry for Foreign Affairs
8. **N° 3619**
9. **Seal/stamp:**
10. **Signature:**



Berit Linton

Berit Linton

ingår, se blankettens baksida.

ns namn
 thomasgymnasiet
 mmun
 Strängnäs

AVGÅNGSBETYG

Datum
 1986-06-08

efter slutförd lärokurs i gymnasieskolan
 efter fullständig studiekurs i kommunal
 eller statlig vuxenutbildning

Efternamn, tilltalsnamn
 Svensson, Göran

Personnr (år, mån, dag, nr)
 671227-1235

Treårig ekonomisk linje

Studiekurs (Fullständig, Mindre eller Utökad)
 Fullständig

Kod för studieväg
 3 4 7 18 0 2 0 3 0

Ämnen	Betyg	Ars-kurs	Kod för ämne	Ämnen	Betyg	Ars-kurs	Kod för ämne
Svenska svenska språket ..	Fyra	4	3 6 5 6 0 S 0	Distribution			2 0 1 1 0
litteraturkunskap o språkl orientering	Tre	3	3 6 5 6 0 L 0	Redovisning			2 0 7 1 0
Engelska	Två	2	3 6 0 3 0 0 0	Redovisning och distribution			2 0 7 1 5
Franska B			6 1 3 0 B	Rättskunskap	Tre	3	3 5 3 7 2 0 0
Tyska B			6 6 8 0 B	Arbetsmetodik	Tre	3	3 8 9 0 3 8 0
Spanska C	Två	2	2 6 4 7 0 0 0	Maskinskrivning....	Fem	5	3 2 1 5 0 0 0
				Stenografi.....			2 1 7 5 0
Historia	Tre	3	3 0 2 3 0 0 0	Idrott	Fyra	4	3 9 0 2 0 0 0
Religionskunskap ..	Tre	3	3 0 6 7 0 0 0				
Psykologi.....			0 5 5 0 0				
Samhällskunskap...	Tre	3	3 5 4 8 0 0 0				
Socialkunskap	Tre	3	2 5 5 7 4 0 0				
Matematik	Tre	3	3 3 5 5 0 S 0				
Naturkunskap.....	Ett	1	1 3 8 4 5 0 0				
Företagsekonomi...	Tre	3	3 2 0 2 4 0 0				
Administration			2 2 0 3 0				

Deltagit i (frivilligt ämne):

Anders Cassne
 (Rektor)



SO 25-091 Aug 1984